

AUTOMNE 2004

N°4

# Quoi de neuf sur le plateau ?

# A<sup>R</sup><sub>G</sub><sub>P</sub><sub>P</sub>

LE JOURNAL DES RÉSIDENTS DU PLATEAU DE PLAISIR

## ÉDITORIAL

**R**etour des feuilles mortes... Notre petit journal souffle sa première bougie ! Les échos qui nous parviennent étant plutôt favorables, nous poursuivons notre information, regrettant toutefois que vous ne soyez pas nombreux à nous proposer des articles. Espérons que la rubrique « historique » que nous démarrons ce jour va réveiller les mémoires et délier les plumes... Il s'agit pour cette fois, d'un passage des « mémoires de Marcel Royer à ses petits enfants ». Aucun doute, d'autres anciens du plateau peuvent nous raconter des souvenirs passionnants.

Malheureusement, notre quartier n'est plus aussi rural, il s'est au fil du temps couvert de maisons et surtout « entrelardé » de routes. Celle qui nous préoccupe aujourd'hui, c'est la RD 30, toujours elle ! Savez-vous qu'elle draine (mal !) 40 000 véhicules par jour sur la partie sud ? Avec un doublement des voies et un accroissement annuel moyen prévu de 1,5%, imaginez la pollution de notre plateau, dans 20 ans, si nous acceptons le projet du Conseil Général ! Le projet est proposé à votre critique en mairie du 15 au 27 novembre, ne vous laissez pas engourdir par le fatalisme ambiant, réagissez en écrivant vos remarques sur le registre !

Le Téléthon ! Nous avons choisi de consacrer le profit de notre marché de Noël à cette grande cause. Venez remplir votre hotte de cadeaux uniques et originaux, toujours « fait-main ». Nous vous attendons autour du vin chaud et, peut-être... des marrons !

Catherine DUHEM

## A VOS AGENDAS

### **Les Artisans de Noël**

Dimanche 5 décembre

Salle des fêtes des Gâtines

De 10h à 18h.

Venez acheter des objets artisanaux pour agrémenter vos fêtes de fin d'année.

### **Randonnée**

Dimanche 12 décembre

en raison du marché de Noël, la randonnée du premier dimanche du mois sera exceptionnellement déplacée au 12 décembre aux heures habituelles.

Prochaines randonnées :

- *Dimanche 9 janvier*
- *Dimanche 6 février*
- *Dimanche 6 mars*

### **Carnaval des Gâtines**

Dimanche 13 mars

Rendez vous sur le parking de la salle des fêtes à 15h.

Venez nombreux et déguisés pour défiler dans les rues de notre quartier !

Fanfare, concours de déguisements, goûter, confettis, boissons, buffet...

## LES ARTISANS DE NOËL

**A** l'occasion des fêtes de Noël,

l'ARGPP organise un **marché artisanal** de Noël au profit du **Téléthon**. Vous y trouverez un grand choix de cadeaux pour les fêtes de Noël, ainsi que des petits gâteaux et du vin chaud.



Une activité manuelle sera proposée gratuitement aux enfants qui le désirent. Ils pourront ainsi réaliser une décoration à rapporter à la maison. Le père Noël fera son apparition pour la plus grande joie des petits... et des grands !

**Rendez vous le dimanche 5 décembre de 10h à 18h à la salle des fêtes des Gâtines.**

Sophie MI CHAUT

## GYMNASTIQUE ADULTE

**L**es cours de gymnastique adulte ont repris le lundi 13 septembre. De nombreux fidèles étaient au rendez-vous mais nous avons été ravis d'accueillir de nouveaux adhérents.

Si les cours de journée (lundi, mardi et jeudi matin) se déroulent dans de bonnes conditions, nous déplorons la trop petite taille de notre salle pour proposer ces mêmes conditions à nos nombreux adhérents du mercredi soir. Conscients de ce problème, nous réfléchissons pour l'année prochaine (2005-2006) à l'ouverture d'un cours un autre soir de la semaine.



En attendant, le savoir-faire de l'animatrice et la bonne humeur des participants devraient permettre à tous de passer une année gymnique agréable.

Sylvie PETIT

## RD 30 : LE MOMENT DÉCISIF

**L**e projet de l'aménagement de la RD 30 est entré dans la phase décisive pour les Plaisirois : **la concertation publique** (du 15 au 27 novembre 2004 à la mairie de Plaisir). C'est en effet la **seule occasion pour les Plaisirois de se prononcer sur le projet, d'émettre des réserves, des critiques ou des suggestions.**

L'ARGPP, de même que d'autres associations, se sont rendues à toutes les réunions proposées afin de mieux connaître ce projet et d'en évaluer les conséquences sur la qualité de vie des plaisirois. Nous constatons que ce projet contient de nombreuses incohérences, voire contradictions et qu'il n'est pas dans l'intérêt des Plaisirois.

Nos inquiétudes quant aux conséquences de ce projet, restent plus que jamais d'actualité :

- \* l'augmentation des nuisances sonores et atmosphériques
- \* l'efficacité des protections sonores à terme
- \* l'augmentation du trafic de transit et plus particulièrement celui des poids lourds
- \* le manque d'échanges entre la RD 30 et les quartiers ( suite au refus de la municipalité de desservir les quartiers par la RD 30, aucune étude n'est menée dans ce sens)
- \* le dimensionnement trop important pour satisfaire à la circulation locale et cantonale
- \* la mise en sommeil du projet de la « voie nouvelle de la Mauldre »

Si vous désirez mieux connaître le projet et vous exprimer, alors ne ratez pas cette échéance, faisant suite à la réunion publique du 9 novembre :



**Du 15 au 27 novembre 2004 : concertation publique en mairie.**  
Exposition du projet, données techniques, registres de doléances.

Elisabeth BARKAOUI



## EXPRESSION CORPORELLE : LES IMPRESSIONS DE QUELQUES ÉLÈVES

*Pauline :*

La danse avec Carole...c'est chouette !! Nous nous amusons super bien.

*Célia :*

On s'échauffe, en commençant par la tête, les épaules, les bras, les genoux et ainsi de suite et nous faisons des enchaînements super.

*Floriane :*

Elle nous fait des jeux super et elle choisit des musiques hyper tendance.

*Claire :*

C'est génial la musique est chouette, la salle est grande, la danse moderne et il y a une bonne ambiance.

*Ensemble :*

Carole est « **ultra - mega - gentille** »



## GYMNASTIQUE ENFANTS

**N**ous avons clôturé notre année scolaire avec un spectacle suivi d'un goûter le mercredi 30 juin. Nombreux sont les papas, mamans, frères et sœurs venus applaudir les enfants.

Cette année, certains d'entre eux ont retrouvé avec joie Sylvie Dechamps, leur animatrice et ont rejoint des petits camarades qui découvrent cette activité.

Sylvie PETIT



## AGENDA 21 : ATELIER PATRIMOINE BÂTI REMARQUABLE.

**D**'ici peu, les heureux possesseurs de vieilles maisons vont recevoir un questionnaire en provenance de la mairie. Nous voudrions effectuer, dans le cadre de l'atelier, un recensement des bâtiments anciens et surtout des petites annexes : caves, fours à pain, lavoirs privés, cabane à cochon ou autre qui peuvent encore nous dire quelque chose sur nos prédécesseurs. Merci de prendre quelques minutes pour le remplir soigneusement.

Catherine DUHEM

## RANDONNÉE PÉDESTRE 2004-2005

**C**'est reparti, tous les premiers dimanches du mois.. ou presque !

Dimanche 3 octobre dernier, nous étions 32 pour la 1ère rando de l'année. Plusieurs enfants nous accompagnaient et ont suivi vaillamment le parcours préparé par nos guides, parcours local cette fois à travers la forêt de Ste Apolline, Neauphle le Château, Saint-Germain de la Grange... soit une douzaine de kilomètres par un temps très doux et une bonne humeur dont on ne parle même plus !

De nouvelles familles nous ont rejoints cette année, des anciens avaient oublié la date ou n'étaient pas disponibles...mais nous ont assuré qu'ils seraient là à la prochaine. Donc, pas d'inquiétude pour la fréquentation de cette activité gratuite (seule l'adhésion à l'association est obligatoire)

J'en profite pour remercier Jean qui va m'aider cette année, et souhaiter bon courage à Patrick qui nous suivra d'un peu plus loin à cause de son travail.

La rando' de décembre aura lieu non pas le 5 mais le 12 décembre, pour ne pas faire "concurrence" au marché des artisans !

A bientôt, devant le parking de la salle des fêtes à 9h15 !

Martine SCHWARZ

(pour plus d'infos : 01.30.54.20.67  
ou [martineschwarz@wanadoo.fr](mailto:martineschwarz@wanadoo.fr))



J'ai 7 ans. Maman est aidée par Titine (Ernestine Carré) et Coucou (Maria Stéphaney). Ernest, le mari de Titine est le « commis » : c'est lui qui donne les ordres, en l'absence de papa, aux charretiers, bouviers, hommes et femmes de journée. Ils habitent avec Suzanne, leur fille, dans la maison qui lui restera quand elle sera mariée à Adrien Pouleteau (1) . Suzanne a 11 ans et m'emmène à l'école des Gâtines (2) et m'apprend à lire, car la maîtresse se décharge de cette tâche sur les grandes, car elle a 60 élèves de 6 à 12 ans.

Titine travaille plus à la maison et Coucou dans la cour. Elles s'aident pour l'épluchage des légumes, pour tuer et dépouiller les lapins, faire la vaisselle : l'eau de vaisselle sera mélangée aux petites pommes de terre cuites et au son de blé, pour nourrir les cochons. Titine fait la cuisine et le ménage. Coucou traite les vaches, trois fois par jour, soigne les volailles et les lapins. Elle cueille les légumes et aide aussi le jardinier, donne le lait aux jeunes veaux. Elle fait cuire les petites pommes de terre dans le « cabouin » (3) dans une marmite qui en tient environ 40 kilos. Elles sont bien meilleures que celles qu'on nous sert à table ! Elle baratte aussi la crème du lait pour faire le beurre (le babeurre nourrira aussi les cochons)

La cuisinière, ou fourneau, brûle du bois toute la journée. Le bain-marie, pour l'eau chaude et la grande marmite à soupe y sont incorporés avec une maçonnerie de briques, le tout est presque aussi large que la cuisine et recouvert d'une grande hotte. Il y a des ronds de poêle que l'on enlève suivant le diamètre de la casserole ou de la poêle quand il faut un feu vif. Titine doit chercher l'eau à la pompe qui est « en bas » (4), pour la soupe et le bain-marie.



La soupe au lard est la base de la nourriture, elle est très consistante. Les ouvriers qui ne sont pas nourris ont droit à la gamelle de soupe, ainsi que le cidre à discrétion.

Le boulanger et l'épicier passent tous les jours ; le boucher et Madame Brizard, la marchande de poisson, fromages et fruits, une fois par semaine ; ils « trompettent » pour appeler les clients. Parfois le charretier attelle le trotteur à la tapissière quand il pleut ou au cabriolet s'il fait beau, pour Maman, quand elle va au marché de Neauphle, à la gare ou à la messe.

Marcel ROYER  
1913 - 1999

### Notes :

(1) 2155, rue Jules Régnier

(2) actuel local de l'ARGPP

(3) sorte d'arrière-cuisine

(4) cave demi-enterrée, qui jouxte la cuisine où est l'évier en pierre. La pompe était alimentée par une citerne, le puits étant de l'autre côté de la rue Jules Régnier.

Journal édité par l'Association des Résidents des Gâtines et du Plateau de Plaisir

Adresse : ARGPP – Mairie de Plaisir – 78370 Plaisir – Contact : Catherine Duhem (01.30.54.06.25)

Email : [argpp@free.fr](mailto:argpp@free.fr) – Internet : <http://argpp.chez.tiscali.fr>

NE PAS JETER SUR LA VOIE PUBLIQUE